

## Ovi Maps for mobile

Utgåva 1

|                                      |                                            |           |
|--------------------------------------|--------------------------------------------|-----------|
| <b>Innehåll</b>                      |                                            |           |
|                                      | Hämta trafik- och säkerhetsinformation     | 13        |
|                                      | Gå till ett bestämt mål                    | 13        |
|                                      | Planera en rutt                            | 14        |
| <b>Översikt över Kartor</b>          | <b>3</b>                                   |           |
| <b>Min position</b>                  | <b>4</b>                                   |           |
| Visa din position och kartan         | 4                                          |           |
| Kartvy                               | 4                                          |           |
| Ändra kartans utseende               | 5                                          |           |
| Ladda ned och uppdatera kartor       | 5                                          |           |
| Använda kompassen                    | 6                                          |           |
| Om positioneringsmetoder             | 6                                          |           |
| <b>Sök</b>                           | <b>7</b>                                   |           |
| Hitta en plats                       | 7                                          |           |
| Visa platsinformation                | 8                                          |           |
| <b>Favoriter</b>                     | <b>9</b>                                   |           |
| Spara eller visa en plats eller rutt | 9                                          |           |
| Skicka en plats till en vän          | 9                                          |           |
| Synkronisera dina favoriter          | 9                                          |           |
| <b>Checka in</b>                     | <b>10</b>                                  |           |
| <b>Köra och gå</b>                   | <b>11</b>                                  |           |
| Använda röstvägledningen             | 11                                         |           |
| Köra till ett bestämt mål            | 12                                         |           |
| Navigeringsvy                        | 12                                         |           |
|                                      | <b>Berätta vad du tycker om Kartor</b>     | <b>15</b> |
|                                      | <b>Rapportera felaktig kartinformation</b> | <b>16</b> |

## Översikt över Kartor



Välj Meny > Kartor.

Välkommen till Kartor.

Kartor visar vad som finns i närheten, hjälper dig att planera din rutt och guidar dig dit du vill.

- Hitta orter, gator och tjänster.
- Hitta rätt med sväng för sväng-vägbeskrivningar.
- Synkronisera dina favoritplatser och -rutter mellan din mobila enhet och Internettjänsten Ovi Kartor.
- Kontrollera väderprognoser och annan lokal information, om den är tillgänglig.

Vissa tjänster kanske inte är tillgängliga i alla länder och kanske endast erbjuds för vissa språk. Tjänsterna kan vara nätverksberoende. Kontakta din tjänstleverantören för mer information.

Stora mängder data kan skickas om du använder denna funktion eller detta program, vilket kan medföra kostnader för datatrafik.

I stort sett all digital kartografi är i viss mån missvisande och ofullständig. Förlita dig aldrig enbart på kartografin som du laddar ner för att använda i enheten.

En del innehåll genereras av tredje part och inte av Nokia. Innehållet kan vara felaktigt och finns bara där det är tillgängligt.

### Min position

#### Visa din position och kartan

Visa din aktuella position på kartan och bläddra bland kartor över olika städer och länder.

Välj **Meny > Kartor och Min pos..**

📍 utmärker din aktuella position, om den är tillgänglig. När enheten letar efter din position blinkar 📍. Om din position inte är tillgänglig anger 📍 din senaste kända position.

Om precisionspositionering inte är tillgänglig visar en röd ring runt positioneringsikonen det område du kan befinna dig i. I tätbefolkade områden ökar precisionen på uppskattningen och den röda ringen är mindre än i glest befolkade områden.

#### Bläddra i kartan

Dra i kartan med fingret. Som standard är kartan orienterad mot norr.

#### Visa din aktuella eller senast kända plats

Välj 📍.

#### Zooma in och ut

Välj + eller -.

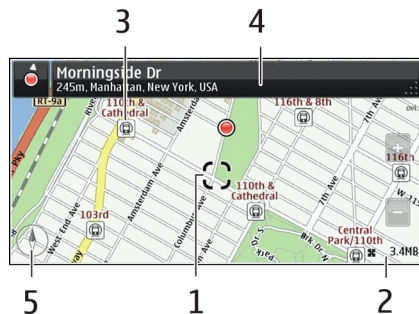
**Tips!** Om du vill zooma kan du också sätta två fingrar på kartan och dra isär dem om du vill zooma in eller ihop om du vill zooma ut. Funktionen stöds inte av alla enheter.

En ny stadskarta laddas automatiskt ned om du bläddrar till ett område som inte täcks av de stadskartor som sparats på enheten och du har en aktiv dataanslutning.

Välj 🗨️ > **Internet > Anslutning > Offline** i huvudmenyn om du vill hindra enheten från att automatiskt ladda ned nya stadskartor.

Kartornas omfattning varierar beroende på land och område.

### Kartvy



1 Vald plats

- 2 Indikatorområde
- 3 Plats av intresse (t.ex. en tågstation eller ett museum)
- 4 Informationsområde
- 5 Kompass

### Ändra kartans utseende

Visa kartan i olika lägen för att lätt räkna ut var du befinner dig.

Välj **Meny > Kartor och Min pos..**

Välj  och bland följande alternativ:

**Kartvy** — I standardvyn är uppgifter som platsnamn eller motorvägsnummer lätta att läsa.

**Satellitvy** — Använd satellitbilder för en mer ingående vy.

**Terrängvy** — Visa snabbt vilken typ av terräng det rör sig om när du lämnat de stora vägarna.

**3D-vy** — Ändra perspektivet på kartan för en mer realistisk vy.

**Landmärken** — Visa viktiga byggnader och sevärdheter på kartan.

**Nattläge** — Tona ned färgerna på kartan. På så sätt blir kartan lättare att läsa när du färdas på natten.

**Kollektivtrafik** — Visa valda kollektivtrafiktjänster, till exempel tunnelbane- och spårvagnslinjer.

Vilka alternativ och funktioner som är tillgängliga kan variera mellan olika områden. De alternativ som inte är tillgängliga är nedtonade.

### Ladda ned och uppdatera kartor

Om du vill undvika kostnader för dataöverföring kan du ladda ned de senaste stadskartorna och röststyrningsfilerna och sedan föra över dem och spara dem på din enhet.

Använd programmet Nokia Ovi Suite för att ladda ned de senaste stadskartorna och röststyrningsfilerna till datorn. Gå till [www.ovi.com](http://www.ovi.com) om du vill ladda ned och installera Nokia Ovi Suite.

**Tips!** Spara nya stadskartor på enheten innan resan så att du kan bläddra på kartorna utan att vara ansluten till Internet när du reser utomlands.

Om en äldre version av programmet Kartor finns installerat på enheten tas lands- och områdeskartorna bort när du uppdaterar till den senaste versionen. Öppna och stäng programmet Kartor innan du använder Nokia Ovi Suite till att hämta nya lands- eller områdeskartor.

Se till att du har installerat den senaste versionen av Nokia Ovi Suite på datorn.

### Använda kompassen

När kompassen är aktiverad roterar både kompassnålen och kartan automatiskt i förhållande till den riktning som enhetens överkant pekar mot.

Välj **Meny > Kartor och Min pos..**

### Aktivera kompassen

Välj .

### Inaktivera kompassen

Välj  igen. Kartan är orienterad mot norr.

Kompassen är aktiv när den är grön. Om kompassen behöver kalibreras är den röd.

### Kalibrera kompassen

Rotera enheten runt alla axlar i en kontinuerlig rörelse tills kompassen blir grön.



Kompassens exakthet är begränsad. Elektromagnetiska fält, metallföremål eller andra yttre omständigheter kan också påverka kompassens exakthet. Kompassen bör alltid vara rätt kalibrerad.

### Om positioneringsmetoder

Kartor visar var du befinner dig på kartan med hjälp av positionering baserad på GPS, A-GPS, WLAN eller nätverk (cell-ID).

GPS (Global Positioning System) är ett satellitbaserat navigeringssystem som används för att beräkna din position. A-GPS (Assisted GPS) är en nättjänst som skickar GPS-data till dig, vilket ökar hastigheten och precisionen på positioneringen.

Med WLAN-positionering förbättras positioneringen när GPS-signaler inte är tillgängliga, framförallt när du är inomhus eller mellan höga byggnader.

Med nätverksbaserad positionering (cell-ID) bestäms din position med hjälp av det signalsystem din mobilenhet för närvarande är ansluten till.

När du använder Kartor för första gången ombeds du definiera den Internetkopplingspunkt som ska användas för nedladdning av kartinformation, med A-GPS eller för anslutning till ett WLAN.

Om du vill undvika kostnader för nättjänster kan du inaktivera positionering baserad på A-GPS, WLAN eller

nätverk (cell-ID) i enhetens positioneringsinställningar, men då kan det ta mycket längre tid att beräkna din position. Mer information om positioneringsinställningar finns i användarhandboken för din enhet.

GPS-signalernas tillgänglighet och kvalitet kan påverkas av plats, satelliternas placering, byggnader, naturliga hinder, väderförhållanden och justeringar i GPS-satelliterna som utförs av USA. GPS-signalerna kanske inte är tillgängliga inomhus eller under jorden.

Använd inte GPS för exakta positionsmätningar, och du bör inte lita enbart på den positionsinformation som tillhandahålls av GPS och mobilnät.

Resemätaren kan vara missvisande och beror på GPS-anslutningens tillgänglighet och kvalitet.



**Obs:** Användningen av WLAN kan vara begränsad i vissa länder. I Frankrike är det till exempel bara tillåtet att använda WLAN inomhus. Kontakta de lokala myndigheterna om du vill ha mer information.

Beroende på vilka positioneringsmetoder som är tillgängliga kan precisionen i positioneringen variera från några meter till flera kilometer.

## Sök

### Hitta en plats

Med Kartor kan du hitta specifika platser och företag.

Välj **Meny** > **Kartor** och **Sök**.

- 1 Ange sökvillkor, till exempel en gatuadress eller ett ortnamn.
- 2 Välj ✓.
- 3 Välj ett objekt i listan över förslag.  
Platsen visas på kartan.

### Återgå till listan över förslag

Välj **Sök**.

**Tips!** I sökvyn kan du även välja ett sökord i en lista över tidigare sökningar.

### Söka efter olika typer av närliggande platser

Välj **Kategorier** och en kategori, till exempel shopping, logi eller transport.

Om du inte får några sökresultat kontrollerar du att dina sökord är rättstavade. Problem med Internetanslutningen kan också påverka resultaten när du söker online.

För att undvika kostnader för dataöverföring kan du även få sökresultat utan en aktiv Internetanslutning om du har kartor över det genomsökta området sparade på enheten, men sökresultaten kan bli begränsade.

### Visa platsinformation

Hitta mer information om en viss plats, till exempel ett hotell eller en restaurang, om den är tillgänglig.

Vilka alternativ som finns tillgängliga kan variera beroende på område. Du behöver en aktiv Internetanslutning för att kunna visa all tillgänglig information om en plats.

Välj **Meny** > **Kartor och Sök**.

### Visa informationen om en plats

Sök efter en plats. Välj platsen och dess informationsområde.

### Bedöma en plats

Sök efter en plats. Välj platsen, dess informationsområde, **Betygsätt** och din stjärnvärdering. Om du till exempel vill bedöma en plats som 3 av 5 stjärnor väljer du den tredje stjärnan.

Om du hittar en plats som inte finns eller som innehåller olämplig eller felaktig information (till exempel fel kontaktinformation eller position) rekommenderar vi att du rapporterar det till Nokia.

### Rapportera felaktig platsinformation

Välj platsen, dess informationsområde, **Rapportera** och lämpligt alternativ.

## Favoriter

### Spara eller visa en plats eller rutt

Spara en adress, intressant plats eller rutt så att du snabbt kan använda den senare.

Välj **Meny > Kartor**.

#### Spara en plats

- 1 Välj **Min pos..**
- 2 Peka på platsen. Om du vill söka efter en adress eller plats väljer du **Sök**.
- 3 Peka på platsens informationsområde.
- 4 Välj **Spara**.

#### Spara en rutt

- 1 Välj **Min pos..**
- 2 Peka på platsen. Om du vill söka efter en adress eller plats väljer du **Sök**.
- 3 Peka på platsens informationsområde.
- 4 Om du vill lägga till en annan ruttpunkt väljer du **Navigera > Lägg till i rutt**.
- 5 Välj **Lägg till ny ruttpunkt** och önskat alternativ.
- 6 Välj **Visa rutt > Alternativ > Spara rutt**.

### Visa en sparad plats

I huvudvyn väljer du **Favoriter > Platser**, platsen och **Visa på karta**.

### Visa en sparad rutt

I huvudvyn väljer du **Favoriter > Rutter** och rutten.

### Skicka en plats till en vän

När du vill visa dina vänner var en plats finns på kartan kan du skicka dem den platsen.

Välj **Meny > Kartor** och **Min pos..**

Dina vänner behöver inte ha en Nokia-mobil för att kunna visa platsen på kartan, men de måste ha en aktiv Internetanslutning.

- 1 Välj en plats och dess informationsområde.
- 2 Välj **Dela > Dela via SMS** eller **Dela via e-post**.

Ett e-postmeddelande eller SMS som innehåller en länk till platsen på kartan skickas till din vän.

### Synkronisera dina favoriter

Planera en resa på datorn och webbplatsen Ovi Kartor. Synkronisera sedan de sparade platserna och rutterna med din mobila enhet så får du tillgång till planen när du är på resande fot.

För att kunna synkronisera platser och rutter mellan den mobila enheten och internettjänsten Ovi Kartor måste du vara inloggad på ditt Nokia-konto.

### Synkronisera sparade platser och rutter

Välj **Favoriter > Synkronisera med Ovi**. Om du inte har något Nokia-konto uppmanas du att skapa ett.

### Ange att enheten ska synkronisera Favoriter automatiskt

Välj  > **Synkronisering > Synkronisering > Vid start och avslut**. Enheten börjar synkroniseringen när du öppnar eller stänger programmet Kartor.

Synkroniseringen kräver en aktiv internetanslutning och kan innebära att stora mängder data måste överföras via tjänstleverantörens nätverk. Kontakta tjänstleverantören om du vill ha information om dataöverföringskostnader.

Om du vill använda internettjänsten Ovi Kartor går du till [www.ovi.com](http://www.ovi.com).

## Checka in

Med funktionen Checka in kan du föra ett privat register över var du varit. Låt dina vänner på de sociala nätverken och dina kontakter veta vad du gör och var du är.

Välj **Meny > Kartor och Checka in**.

Du måste ha ett Nokia-konto för att kunna checka in. Om du vill kunna dela din position måste du även ha ett konto hos en social nätverkstjänst. Vilka sådana tjänster som stöds beror på vilket land eller område du befinner dig i.

- 1 Logga in på ditt Nokia-konto. Om du inte har ett än kan du skapa ett.
- 2 Du kan dela din position på de sociala nätverkstjänster du använder dig av. När du för första gången använder Checka in kan du ställa in kontouppgifterna för de tjänster du använder. Om du vill ställa in dessa konton senare väljer du .
- 3 Välj din nuvarande plats.
- 4 Ange din statusuppdatering.  
Du kan bara göra inlägg på de tjänster som du ställt in. Om du inte vill ta med en tjänst väljer du logotypen för den tjänsten. Om du vill låta bli att ta med någon tjänst alls och låta din position och statusuppdatering förbli privat avmarkerar du kryssrutan **och posta på**.
- 5 Välj **Checka in**.

Det kan också gå att bifoga en bild till inlägget, beroende på vilken social nätverkstjänst du använder.

### Visa din Checka in-historik

Välj .

Det krävs en Internetanslutning för att checka in och dela din position. Detta kan innebära överföring av stora mängder data och tillhörande kostnader för datatrafik.

Användarvillkoren för en social nätverkstjänst gäller för delning av din position på den tjänsten. Läs noga användarvillkoren och sekretessen för tjänsten.

Innan du delar din position med andra ska du alltid fundera noggrant på vem du delar den med. Kontrollera sekretessinställningarna på den sociala nätverkstjänst du använder, eftersom det kan hända att du delar din position med en stor grupp människor.

## Köra och gå

### Använda röstvägledningen

Om röstvägledning är tillgängligt på ditt språk kan det hjälpa dig att hitta till destinationen och låta dig njuta av resan.

Välj **Meny** > **Kartor** och **Kör** eller **Gå**.

När du använder bil- eller gångnavigering för första gången ombeds du välja språk för röstvägledningen och hämta röstvägledningsfilerna för det valda språket.

Om du väljer ett språk där även gatunamn ingår sägs även gatunamnen högt. Röstvägledning är kanske inte tillgängligt på ditt språk.

### Ändra språk på röstvägledningen.

I huvudvyn väljer du  och **Navigering** > **Körvägledning** eller **Gångvägledning** och lämpligt alternativ.

### Inaktivera röstvägledningen

Välj  och **Navigering** > **Körvägledning** eller **Gångvägledning** och **Ingen** i huvudvyn.

### Upprepa röstvägledningen vid bilnavigering

Välj **Alternativ** > **Upprepa** i navigeringsvyn.

### Justera volymen på röstvägledningen vid bilnavigering

Välj **Alternativ** > **Volym** i navigeringsvyn.

### Köra till ett bestämt mål

När du behöver vägledning sväng för sväng när du är ute och kör hjälper Kartor dig att hitta fram.

Välj **Meny** > **Kartor och Kör**.

### Köra till ett bestämt mål

Välj **Ange mål** och lämpligt alternativ.

### Köra hem

Välj **Kör hem**.

Du kan börja köra utan att ha ställt in en destination. Kartan följer efter din position och trafikinformation visas automatiskt, om sådan är tillgänglig. Om du vill ställa in destinationen senare väljer du **Destination**.

Som standard roteras kartan efter din körriktning.

### Rikta kartan mot norr

Välj . Om du vill rotera tillbaka kartan till körriktningen väljer du .

När du för första gången väljer **Kör hem** eller **Gå hem** ombeds du ange din hemposition.

### Ändra din hemposition

- 1 Välj  i huvudvyn.
- 2 Välj **Navigering** > **Hemposition** > **Ändra**.
- 3 Välj lämpligt alternativ.

### Ändra vyer under navigeringen

Dra över skärmen och välj **2D-vy**, **3D-vy**, **Pilvy** eller **Ruttöversikt**.

Följ den lokala lagstiftningen. När du kör bil bör du alltid se till att hålla händerna fria för själva körningen. Tänk på trafiksäkerheten i första hand.

### Navigeringsvy



- 1 Rutt
- 2 Din plats och riktning
- 3 Informationsfält (hastighet, avstånd, tid)

### Hämta trafik- och säkerhetsinformation

Förbättra din körupplevelse med information i realtid om trafikhändelser, körfilsanvisningar och hastighetsgränsvarningar, om funktionen är tillgänglig i ditt land eller din region.

Välj **Meny** > **Kartor och Kör**.

### Visa trafikhändelser på kartan

Välj **Alternativ** > **Trafikinfo** under körnavigering. Händelsen visas som trianglar och streck.

### Uppdatera trafikinformation

Välj **Alternativ** > **Trafikinfo** > **Uppd. trafikinfo..**

Du kan ange att enheten ska undvika trafikhändelser, till exempel trafikstockning och vägarbete, när du planerar en rutt.

### Undvik trafikhändelser

Välj  > **Navigering** > **Ny rutt pga trafik i huvudvyn**.

Placeringen av trafikkameror kan visas på rutten under navigering om den här funktionen är aktiverad. I vissa länder

är användningen av platsdata för trafikkameror förbjuden eller föremål för reglering. Nokia ansvarar inte för riktigheten i, eller följderna av användningen av, platsdata för trafikkameror.

### Gå till ett bestämt mål

När du behöver en vägbeskrivning att följa till fots visar Kartor dig vägen över torg och genom parker, gågator och till och med köpcentrum.

Välj **Meny** > **Kartor och Gå**.

### Gå till ett bestämt mål

Välj **Ange mål** och lämpligt alternativ.

### Gå hem

Välj **Gå hem**.

Du kan börja gå utan att ha ställt in en destination.

Som standard är kartan orienterad mot norr.

### Rotera kartan till gångriktningen

Välj . Om du vill rotera tillbaka kartan mot norr väljer du .

När du för första gången väljer **Kör hem** eller **Gå hem** ombeds du ange din hemposition.

### Ändra din hemposition

- 1 Välj  i huvudvyn.
- 2 Välj **Navigering > Hemposition > Ändra**.
- 3 Välj lämpligt alternativ.

### Planera en rutt

Planera din resa. Skapa en rutt och visa den på kartan innan du åker.

Välj **Meny > Kartor och Min pos..**

### Skapa en resväg

- 1 Peka på den plats som är din utgångspunkt. Om du vill söka efter en adress eller plats väljer du **Sök**.
- 2 Peka på platsens informationsområde.
- 3 Välj **Lägg till i rutt**.
- 4 Om du vill lägga till ytterligare en rutt punkt väljer du **Lägg till ny rutt punkt** och önskat alternativ.

### Ändra ordningen för rutt punkter

- 1 Välj en rutt punkt.
- 2 Välj **Flytta**.
- 3 Peka på den plats dit du vill flytta rutt punkten.

### Redigera platsen för en rutt punkt

Peka på rutt punkten och välj sedan **Redigera** och önskat alternativ.

### Visa ruten på kartan

Välj **Visa rutt**.

### Navigera till önskat mål

Välj **Visa rutt > Alternativ > Börja köra eller Börja gå**.

### Ändra inställningar för en rutt

Ruttinställningarna påverkar navigeringen och hur ruten visas på kartan.

- 1 Öppna fliken **Inställningar** i ruttplaneringsvyn. Om du vill gå till ruttplaneringsvyn från navigeringsvyn väljer du **Alternativ > Ruttpunkter** eller **Ruttpunktslista**.
- 2 Ange färdstätt **Kör** eller **Gå**. Om du väljer **Gå** behandlas enkelriktade gator som vanliga gator och gångvägar och vägar i till exempel parker och shoppingcenter kan användas.
- 3 Välj önskat alternativ.

### Välja promenadläge

Öppna fliken **Inställningar**, ange färdstätt till **Gå** och välj **Önskad rutt > Gator** eller **Rak linje**. **Rak linje** kan vara bra om du är ute i naturen eftersom den visar åt vilket håll du ska gå.

**Använda snabbaste eller kortaste bilvägen**

Öppna fliken Inställningar, ange färdstätt till **Kör** och välj **Välj rutt** > **Snabbare rutt** eller **Kortare rutt**.

**Använda optimerad körrutt**

Öppna fliken Inställningar, ange färdstätt till **Kör** och välj **Välj rutt** > **Optimerad**. I den optimerade körrutten kombineras fördelarna från både snabbare och kortare rutter.

Du kan också välja att tillåta eller undvika till exempel motorvägar, avgiftsbelagda vägar och färjor.

**Berätta vad du tycker om Kartor**

Berätta för oss vad du tycker och hjälp till att förbättra programmet Kartor.

Välj **Meny** > **Kartor**.

- 1 Välj  > **Återkoppling**.
- 2 Välj hur stor sannolikhet det är att du kommer att rekommendera Kartor för andra.  
Du kan också ange dina skäl. Allt du berättar är anonymt.
- 3 Välj **Skicka**.

Du behöver en aktiv Internetanslutning för att kunna berätta vad du tycker.

Efter att du gjort det för den aktuella versionen av Kartor är det här alternativet inte längre tillgängligt.

### Rapportera felaktig kartinformation

Om du upptäcker information på kartan som är felaktig eller som utelämnats kan du rapportera det till Nokia.

Välj **Meny > Kartor och Mer > Map Reporter**.

Denna tjänst kanske inte är tillgänglig i alla länder och områden. Det krävs en Internetanslutning för att kunna rapportera felaktig eller utelämnad information.

Du kan rapportera problem som:

- Utelämnade eller felaktiga gatunamn
- Gator som är avspärrade eller olämpliga att gå på
- Felaktiga avgränsningar eller hastighetsbegränsningar

Du kan lägga till mer information när du lämnar in din rapport.

Nokia och Nokia Connecting People är varumärken eller registrerade varumärken som tillhör Nokia Corporation. Nokia tune är ett ljudmärke som tillhör Nokia Corporation. Andra produkt- och företagsnamn som det hänvisats till kan vara varukännetecken eller näringskännetecken som tillhör sina respektive ägare.

Mångfaldigande, överföring, distribution eller lagring av delar av eller hela innehållet i detta dokument i vilken som helst form, utan föregående skriftlig tillåtelse från Nokia, är förbjuden. Nokia utvecklar ständigt sina produkter. Nokia förbehåller sig rätten att göra ändringar och förbättringar i de produkter som beskrivs i detta dokument utan föregående meddelande.

Med undantag av vad som följer av tvingande lag, ansvarar Nokia eller någon av dess licensgivare under inga omständigheter för eventuell förlust av data eller inkomst eller indirekta skador, följdskador eller några som helst andra skador, oavsett orsaken till förlusten eller skadan.

Informationen i dokumentet tillhandahålls i befintligt skick. Förutom vad som stadgas i tvingande lag ges inga garantier av något slag, varken uttryckliga eller underförstådda, inklusive, men utan begränsning till, garantier för produktens allmänna lämplighet och/eller lämplighet för ett särskilt ändamål, vad gäller det här dokumentets riktighet, tillförlitlighet eller innehåll. Nokia förbehåller sig rätten att göra ändringar i dokumentet eller att återkalla dokumentet när som helst utan föregående meddelande.

© 2010 Nokia. Alla rättigheter förbehållna.

/Utgåva 1 SV